I

(Lovgivningsmæssige retsakter)

FORORDNINGER

RÅDETS FORORDNING (EU) Nr. 7/2010

af 22. december 2009

om åbning og forvaltning af autonome EU-toldkontingenter for visse landbrugs- og industriprodukter og om ophævelse af forordning (EF) nr. 2505/96

RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde, særlig artikel 31,

under henvisning til forslag fra Kommissionen, og

ud fra følgende betragtninger:

(1) Produktionen i Den Europæiske Union af visse landbrugs- og industriprodukter er ikke stor nok til at dække behovet i Unionens forarbejdningsindustrier. For en ikke ubetydelig dels vedkommende bliver Unionens forsyning med disse produkter derfor afhængig af indførsler fra tredjelande. Unionens mest hastende behov for forsyninger med de pågældende produkter bør straks dækkes på de gunstigste betingelser. Der bør åbnes EU-toldkontingenter med præferencetoldsatser for passende mængder, der hverken må forstyrre markederne for sådanne produkter eller hæmme opbygningen eller udviklingen af EU-produktionen.

(2) Det bør navnlig sikres, at alle importører i Unionen har lige og vedvarende adgang til nævnte kontingenter, og at de for disse kontingenter fastsatte satser ved enhver indførsel af de pågældende produkter kan anvendes uafbrudt i samtlige medlemsstater, indtil kontingenterne er opbrugt.

(3) Ved Kommissionens forordning (EØF) nr. 2454/93 af 2. juli 1993 om gennemførelsesbestemmelser til Rådets forordning (EØF) nr. 2913/92 om indførelse af en EF-toldkodeks [1] er der fastsat en ordning for forvaltning af toldkontingenter, der sikrer lige og vedvarende adgang til kontingenterne og uafbrudt anvendelse af satserne og følger den kronologiske rækkefølge af datoerne for godkendelse af angivelser om overgang til fri omsætning. Kommissionen og medlemsstaterne bør derfor forvalte de ved nærværende forordning åbnede toldkontingenter efter nævnte ordning.

(4) Kontingentmængderne udtrykkes for det meste i tons. For visse produkter, for hvilke der er åbnet et autonomt toldkontingent, er kontingentmængden udtrykt i en anden måleenhed. Hvis der for sådanne produkter ikke er anført en supplerende måleenhed i den kombinerede nomenklatur i bilag I til Rådets forordning (EØF) nr. 2658/87 af 23. juli 1987 om told- og statistiknomenklaturen og den fælles toldtarif [2], kan der herske usikkerhed om den anvendte måleenhed. Af hensyn til klarheden og med henblik på bedre kontingentforvaltning bør det derfor fastsættes, at den nøjagtige mængde af importprodukterne, hvis importøren ønsker adgang til det pågældende autonome toldkontingent, skal være anført i angivelsen for overgang til fri omsætning, idet den måleenhed for toldkontingentet, der er anført for disse produkter i bilaget til nærværende forordning, anvendes.

(5) Forordning (EF) nr. 2505/96 af 20. december 1996 om åbning og forvaltning af autonome fællesskabstoldkontingenter for visse landbrugs- og industriprodukter [3] er blevet ændret mange gange. Af hensyn til klarheden bør den derfor ophæves og udskiftes fuldstændigt.

(6) De nødvendige foranstaltninger til vedtagelse af ændringer af denne forordning, der er en følge af ændringer af den kombinerede nomenklatur og Taric-koder, bør vedtages i overensstemmelse med Rådets afgørelse 1999/468/EF af 28. juni 1999 om fastsættelse af de nærmere vilkår for udøvelsen af de gennemførelsesbeføjelser, der tillægges Kommissionen [4].

[1] EFT L 253 af 11.10.1993, s. 1.

[2] EFT L 256 af 7.9.1987, s. 1.

[3] EFT L 345 af 31.12.1996, s. 1.

[4] EFT L 184 af 17.7.1999, s. 23.

(7) Da toldkontingenterne skal have virkning fra den 1. januar 2010, bør denne forordning finde anvendelse fra samme dato og straks træde i kraft —

VEDTAGET DENNE FORORDNING:

Artikel 1

For de i bilaget nævnte produkter åbnes der autonome EU-toldkontingenter, for hvilke den fælles toldtarifs autonome toldsatser suspenderes for de perioder, til de toldsatser og op til mængder, der er anført i bilaget.

Artikel 2

Kommissionen forvalter de i artikel 1 omhandlede toldkontingenter i overensstemmelse med artikel 308a, 308b og 308c i forordning (EØF) nr. 2454/93.

Artikel 3

Hvis en angivelse for overgang til fri omsætning indgives, og der ansøges om adgang til et ved denne forordning åbnet autonomt toldkontingent, for hvilket kontingentmængden er udtrykt i en anden måleenhed end vægt i tons eller kg og end værdien, anføres for de produkter, for hvilke der ikke er angivet en supplerende enhed i den kombinerede nomenklatur i bilag I til Rådets forordning (EØF) nr. 2658/87, den nøjagtige mængde af importprodukterne i »Rubrik 41: Supplerende enheder« i den pågældende angivelse, idet måleenheden for kontingentmængden for disse produkter benyttes som anført i bilaget til nærværende forordning.

Artikel 4

De ændringer og tekniske tilpasninger, som er en følge af ændringer af den kombinerede nomenklatur eller Taric-koder, vedtages efter proceduren i artikel 5, stk. 2.

Artikel 5

1. Kommissionen bistås af Toldkodeksudvalget, der er nedsat ved artikel 247a i forordning (EØF) nr. 2913/92.

2. Når der henvises til dette stykke, anvendes artikel 5 og 7 i afgørelse 1999/468/EF.

Perioden i artikel 5, stk. 6, i afgørelse 1999/468/EF fastsættes til tre måneder.

Artikel 6

Forordning (EF) nr. 2505/96 ophæves.

Artikel 7

Denne forordning træder i kraft på dagen for offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Den anvendes fra den 1. januar 2010.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 22. december 2009.

På Rådets vegne
A. CARLGREN
Formand

BILAG

Løbenr.	KN-kode	TARIC	Varebeskrivelse	Kontingentperiode	Kontingentmængde	Kontingenttoldsats (%)
09.2849	ex 0710 80 69	10	Svampe af arten *Auricularia polytricha*, også vand- eller dampkogte, frosne, til fremstilling af færdigretter (1) (2)	1.1.-31.12.	700 tons	0 %
09.2913	ex 2401 10 35 ex 2401 10 70 ex 2401 10 95 ex 2401 10 95 ex 2401 10 95 ex 2401 20 35 ex 2401 20 70 ex 2401 20 95 ex 2401 20 95 ex 2401 20 95	91 10 11 21 91 91 10 11 21 91	Tobak, rå eller ufabrikeret, også udstanset i regelmæssig form, af toldværdi ikke under 450 EUR/100 kg netto, til anvendelse som ydre dækblad eller som omblad ved fremstilling af varer henhørende under pos. 2402 10 00 (1)	1.1-31.12.	6 000 tons	0 %
09.2841	ex 2712 90 99	10	Blanding af 1-alkener, med indhold på 80 vægtprocent og derover af 1-alkener med kædelængder af 20 og 22 kulstofatomer	1.1.-31.12.	10 000 tons	0 %
09.2703	ex 2825 30 00	10	Vanadiumoxider og vanadiumhydroxider, udelukkende bestemt til fremstilling af legeringer (1)	1.1.-31.12.	13 000 tons	0 %
09.2806	ex 2825 90 40	30	Wolframtrioxid, inkl. wolframblåoxid	1.1.-31.12.	12 000 tons	0 %
09.2611	ex 2826 19 90	10	Calciumfluorid med indhold af aluminium, magnesium og natrium på 0,25 mg pr. kg eller derunder, i form af pulver	1.1.-31.12.	55 tons	0 %
09.2837	ex 2903 49 80	10	Bromchlormethan	1.1.-31.12.	600 tons	0 %
09.2933	ex 2903 69 90	30	1,3-Dichlorobenzen	1.1.-31.12.	2 600 tons	0 %
09.2950	ex 2905 59 98	10	2-Chlorethanol, bestemt til fremstilling af flydende thioplast henhørende under pos. 4002 99 90 (1)	1.1.-31.12.	15 000 tons	0 %
09.2851	ex 2907 12 00	10	o-Cresol med en renhed på 98,5 vægtprocent og derover	1.1.-31.12.	20 000 tons	0 %
09.2767	ex 2910 90 00	80	Allylglycidylether	1.1.-31.12.	2 500 tons	0 %
09.2624	2912 42 00		Ethylvanillin (3-ethoxy-4-hydroxybenzaldehyd)	1.1.-31.12.	600 tons	0 %
09.2972	2915 24 00		Eddikesyreanhydrid	1.1.-31.12.	20 000 tons	0 %
09.2769	ex 2917 13 90	10	Dimethylsebacat	1.1.-31.12.	1 300 tons	0 %
09.2634	ex 2917 19 90	40	Dodecandisyre, af renhed på over 98,5 vægtprocent	1.1.-31.12.	4 600 tons	0 %
09.2808	ex 2918 22 00	10	*o*-Acetylsalicylsyre	1.1.-31.12.	120 tons	0 %
09.2975	ex 2918 30 00	10	Benzophenon-3,3′,4,4′-tetracarboxylsyredianhydrid	1.1.-31.12.	1 000 tons	0 %

Løbenr.	KN-kode	TARIC	Varebeskrivelse	Kontingentperiode	Kontingentmængde	Kontingenttoldsats (%)
09.2632	ex 2921 22 00	10	Hexamethylendiamin	1.1.-31.12.	35 000 tons	0 %
09.2602	ex 2921 51 19	10	o-Phenylendiamin	1.1.-31.12.	1 800 tons	0 %
09.2977	2926 10 00		Acrylonitril	1.1.-31.12.	30 000 tons	0 %
09.2002	ex 2928 00 90	30	Phenylhydrazin	1.1.-31.12.	1 000 tons	0 %
09.2917	ex 2930 90 13	90	Cystin	1.1.-31.12.	600 tons	0 %
09.2603	ex 2930 90 99	79	Bis(3-triethoxysilylpropyl) tetrasulfid	1.1.-31.12.	9 000 tons	0 %
09.2810	2932 11 00		Tetrahydrofuran	1.1-31.12.	20 000 tons	0 %
09.2955	ex 2932 19 00	60	Flurtamon (ISO)	1.1.-31.12.	300 tons	0 %
09.2812	ex 2932 29 85	77	Hexan-6-olid	1.1.-31.12.	4 000 tons	0 %
09.2615	ex 2934 99 90	70	Ribonucleinsyre	1.1.-31.12.	110 tons	0 %
09.2945	ex 2940 00 00	20	D-Xylose	1.1.-31.12.	400 tons	0 %
09.2908	ex 3804 00 00	10	Natriumligninsulfonat	1.1.-31.12.	40 000 tons	0 %
09.2889	3805 10 90		Sulfatterpentin	1.1.-31.12.	20 000 tons	0 %
09.2935	ex 3806 10 00	10	Colophonium og harpikssyrer af fyrreharpiks	1.1.-31.12.	280 000 tons	0 %
09.2814	ex 3815 90 90	76	Katalysator, bestående af titandioxid og wolframtrioxid	1.1.-31.12.	1 600 tons	0 %
09.2829	ex 3824 90 97	19	Ekstrakt i fast form, uopløselig i alifatiske opløsningsmidler, af biprodukter fremkommet ved ekstraktion af colophonium fra træ, med følgende karakteristika: — indhold af harpikssyre på 30 vægtprocent og derunder — syretal på 110 og derunder, og — smeltepunkt på 100 °C og derover	1.1.-31.12.	1 600 tons	0 %
09.2914	ex 3824 90 97	26	Vandig opløsning med et tørstofindhold af betainekstrakt på 40 vægtprocent og derover som tørstof og indhold af organiske og uorganiske salte på 5 vægtprocent og derover, men ikke over 30 vægtprocent	1.1.-31.12.	5 000 tons	0 %
09.2986	ex 3824 90 97	76	Blanding af tertiære aminer med indhold af: — 60 vægtprocent dodecyldimethylamin eller derover — 20 vægtprocent dimethyl(tetradecyl)amin eller derover — 0,5 vægtprocent hexadecyldimethylamin eller derover til brug ved fremstilling af aminoxider [1]	1.1.-31.12.	14 315 tons	0 %
09.2907	ex 3824 90 97	86	Blanding af plantesteroler i pulverform, indeholdende: — 75 vægtprocent steroler eller derover — ikke over 25 vægtprocent stanoler til brug ved fremstilling af stanol-/sterolestere [1]	1.1.-31.12.	2 500 tons	0 %
09.2140	ex 3824 90 97	98	Blanding af tertiære aminer, indeholdende: — 2,0-4,0 vægtprocent N,N-dimethyl-1-octanamin; — mindst 94 vægtprocent N,N-dimethyl-1-decanamin; — højst 2 vægtprocent N,N-dimethyl-1-dodecanamin	1.1.-31.12.	4 500 tons	0 %

Løbenr.	KN-kode	TARIC	Varebeskrivelse	Kontingentperiode	Kontingentmængde	Kontingenttoldsats (%)
09.2992	ex 3902 30 00	93	Copolymer af propylen og butylen, med indhold af propylen på 60 vægtprocent eller derover, men ikke over 68 vægtprocent og indhold af butylen på 32 vægtprocent eller derover, men ikke over 40 vægtprocent, med en smelteviskositet på ikke over 3 000 mPa ved 190 °C efter ASTM D 3236, til brug som klæbemiddel ved fremstilling af varer henhørende under pos. 4818 40 (1)	1.1.-31.12.	1 000 tons	0 %
09.2947	ex 3904 69 90	95	Poly(vinylidenfluorid), i pulverform, til fremstilling af maling og lak til metal (1)	1.1.-31.12.	1 300 tons	0 %
09.2604	ex 3905 30 00	10	Poly(vinylalkohol), delvis forbundet ved en acetalbinding med natriumsaltet af 5-(4-azido-2-sulfobenzyliden)-3-(formylpropyl)-rhodanin	1.1.-31.12.	100 tons	0 %
09.2616	ex 3910 00 00	30	Polydimetylsiloxan med indhold af polymer på 2 800 monomerenheder (± 100)	1.1.-31.12.	1 300 tons	0 %
09.2816	ex 3912 11 00	20	Flager af celluloseacetat, til brug ved fremstilling af bånd (tow) af celluloseacetatfilamenter (1)	1.1.-31.12.	37 000 tons	0 %
09.2807	ex 3913 90 00	86	Ikkesterilt natriumhyaluronat	1.1.-31.12.	110 000 g	0 %
09.2813	ex 3920 91 00	94	Coekstruderet trelagspolyvinylbutyralfolie uden et gradueret farvebånd indeholdende 29 vægtprocent og derover, men ikke over 31 vægtprocent 2,2′-ethylendioxydiethyl bis(2-ethylhexanoat) som blødgøringsmiddel	1.1.-31.12.	2 000 000 m^2	0 %
09.2818	ex 6902 90 00	10	Ildfaste sten med — en kantlængde på over 300 mm og — et indhold af TiO_2 på ikke over 1 vægtprocent og — et indhold af Al_2O_3 på ikke over 0,4 vægtprocent og — en volumenændring på mindre end 9 % ved 1 700 °C	1.1.-31.12.	75 tons	0 %
09.2815	ex 6909 19 00	70	Understøtning til katalysatorer eller filtre, bestående af porøs keramik, der navnlig er fremstillet af oxider af aluminium eller titanium, med et samlet volumen på 65 liter og derunder og med mindst ét rør (åbent i den ene eller begge ender) pr. cm^2 af tværsnittet	1.1.-31.12.	380 000 stk.	0 %
09.2628	ex 7019 52 00	10	Fiberdug vævet af glasfiber belagt med plast, af vægt 120 g/m^2 (± 10 g/m^2), sædvanligvis anvendt til fremstilling af insektnet i form af rullenet eller net på fast ramme	1.1.-31.12.	350 000 m^2	0 %
09.2799	ex 7202 49 90	10	Ferrochrom, med indhold af kulstof på 1,5 vægtprocent og derover, men ikke over 4 vægtprocent, og med indhold af chrom på 70 vægtprocent og derunder	1.1.-31.12.	50 000 tons	0 %
09.2629	ex 7616 99 90	85	Teleskophåndtag af aluminium, til fremstilling af bagage (1)	1.1.-31.12.	240 000 stk.	0 %
09.2763	ex 8501 40 80	30	Elektrisk vekselstrømskommutatormotor, enfaset, med effekt over 750 W, med en indgangseffekt på mere end 1 600 W, men ikke over 2 700 W, med en ydre diameter på over 120 mm (± 0,2 mm), men ikke over 135 mm (± 0,2 mm), med nominelt omdrejningstal på mere end 30 000 omdr./min, men ikke over 50 000 omdr./min, udstyret med ventilator til luftindtag, til brug ved fremstilling af støvsugere (1)	1.1.-31.12.	2 000 000 stk.	0 %

Løbenr.	KN-kode	TARIC	Varebeskrivelse	Kontingentperiode	Kontingentmængde	Kontingenttoldsats (%)
09.2633	ex 8504 40 81	30	Elektrisk adapter, med effekt 1 kVA og derunder, til anvendelse ved fremstilling af hårfjerningsapparater (1)	1.1.-31.12.	4 500 000 stk.	0 %
09.2620	ex 8526 91 20	20	Enhed til GPS-system med en positionsbestemmende funktion	1.1.-31.12.	3 000 000 stk.	0 %
09.2003	ex 8543 70 90	63	Spændingsstyret frekvensgenerator, der består af aktive og passive komponenter, som er monteret på et trykt kredsløb anbragt i en indkapsling, hvis dimensioner ikke overstiger 30 × 30 mm	1.1.-31.12.	1 400 000 stk.	0 %
09.2631	ex 9001 90 00	80	Ikke-monterede glaslinser og -prismer og sammenklæbede elementer til brug ved fremstilling af varer i KN-kode 9005, 9013 og 9015 (1)	1.1.-31.12.	5 000 000 stk.	0 %

(1) Toldfritagelse eller -nedsættelse er betinget af de vilkår, som er anført i de relevante EU-bestemmelser med henblik på toldtilsyn med anvendelsen af sådanne varer (se artikel 291 til 300 i Kommissionens forordning (EØF) nr. 2454/93 (EFT L 253 af 11.10.1993, s. 1)).
(2) Foranstaltningen finder dog ikke anvendelse, når behandlingen foretages af detailforretninger eller restaurationer.